

DVHDX

For JX500/ JX550/ JX580/JX650/JX660

FRANÇAIS

ENGLISH

ESPAÑOL



Fr Mode d'emploi

En Owner's manual

Sp Manual de instrucciones

Introduction

Merci d'avoir choisi notre produit. Deepview a créé un caisson étanche pour Fuji Finepix JX500/ JX550/ JX580/JX650/JX660. Ce caisson est idéal pour un usage externe en plongée sous-marine, il est pourvu d'un accès à toutes les fonctions de l'appareil.

- Mise en tension on / off
- Déclenchement prise de vue
- Zoom (W/T)
- Ecran / retour menu (disp)
- Lecture image et vidéo (Play)
- Boutons multi sélection (macro/efface/flash/retardateur ou déplacement menu)
- Ok / Menu

Caractéristiques techniques

Matière du caisson : Polycarbonate transparent

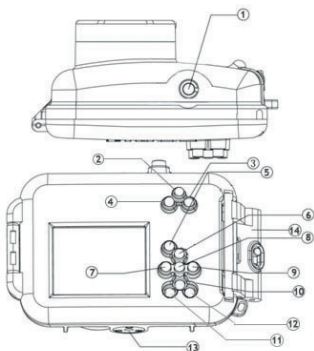
Profondeur maximale d'utilisation : 80 mt

Accessoires fournis :

- 1 joint principal de rechange
- 1 boîte de graisse silicone
- 1 sangle
- 1 pare-soleil

Illustrations des commandes

1. On / off
2. Déclencheur
3. Zoom
4. Zoom
5. Lecture
- 6-7-9-10. Multi sélecteur
8. Ok / Menu
11. Notification
12. Enregistrement vidéo
13. Support pour vis
14. Fermeture de sécurité



Préparation de l'appareil

- Enlever la sangle de l'appareil numérique
- S'assurer que la batterie et la carte mémoire sont bien dans l'appareil

Mise en place de l'appareil

- Ouvrir le caisson en pressant sur le verrouillage de sécurité et en tirant sur le loquet
- Insérer l'appareil dans le caisson et s'assurer qu'il est correctement installé
- Avant chaque utilisation s'assurer que le joint principal soit propre et bien graissé et que l'ensemble du caisson soit propre.
- Fermer le caisson en s'assurant que le bouton de sécurité soit revenu en position haute après le « Click ».
- Si vous n'y arrivez pas, vérifiez que rien ne gêne et que la partie servant la fermeture soit correctement insérée, ne forcez pas
- Pour votre sécurité et pour ne pas perdre votre matériel nous vous recommandons d'utiliser la sangle fournie.

Avertissement

Lors du transport ou d'un déplacement les parties les plus fragiles du caisson ont pu subir un choc. A titre de précaution nous recommandons de faire une première plongée avec le caisson d'abord sans l'appareil, afin de vérifier l'étanchéité.

Ne pas laisser le caisson au soleil trop longtemps avant de le mettre à l'eau car cela peut provoquer la formation de buée sur le verre.

Vous devez vous assurer du bon fonctionnement du caisson et de son entretien avant chaque plongée. DeepView décline toute responsabilité pour les dommages, pertes de données ou de matériel liés à un mauvais fonctionnement du caisson.

Aussitôt que vous êtes dans l'eau, vérifiez que votre matériel fonctionne correctement, étanchéité et commandes. Cela évitera les problèmes d'infiltration et de contrôle de l'appareil. Nous conseillons d'effectuer un test d'étanchéité sans l'appareil photo avant utilisation.

Entretien

Le caisson est fabriqué en polycarbonate haute résistance aux chocs, à la pression et au sel. Ne pas mettre en contact avec des solvants, de l'essence ou autre, rincer uniquement à l'eau douce.

Contrôler le joint principal, il doit être brillant, légèrement couvert de graisse silicone et libre de sable, sel, cheveux, etc..

Lors de la manipulation du joint faire attention de ne pas détériorer le caisson en ôtant le joint car cela peut provoquer une infiltration d'eau.

Nos caissons étanches sont testés à 80m de profondeur et recommandés pour une utilisation plongée loisir à 60m.

Si le caisson n'est pas utilisé pendant une longue période nous vous recommandons d'enlever le joint principal et de laisser le caisson ouvert.

Conditions de garantie

Les produits Deepview bénéficient d'une garantie de 1 an sous les conditions suivantes et incontournables:

La garantie est strictement personnelle et concerne le nom du premier acheteur.

Les produits Deepview sont garantis libres de défauts de fabrication. Si toutefois après une vérification de nos services techniques, il s'avère que le produit est défectueux, celui-ci sera remplacé sans supplément.

Les frais de retour des marchandises sont à la charge des clients.

Deepview ne peut être tenu pour responsable des incidents de toute nature résultant d'un choc ou d'une mauvaise utilisation ou maintenance du caisson.

Les produits envoyés pour révision ou réparation (sous garantie) ou pour tout autre raison, sont acheminés aux risques et à la charge du client.

En suivant quelques règles simples pendant l'utilisation, le transport et la maintenance, le produit vous apportera 100% d'efficacité et d'excellents résultats.

Nous vous remercions pour votre excellent choix, n'hésitez pas à nous contacter afin que nous puissions apporter une réponse à vos questions.

Introduction

Thank you for having chosen our product.

Deepview has created a housing for Fuji Finepix JX500/ JX550/ JX580/JX650/X660.

This housing allows to control all commands on the camera:

- power on /off
- shutter release
- zoom (W / T)
- mode
- play
- multi selector buttons
- ok - button
- menu
- delete

We suggest to read that instruction for a correct use of case.

Technical features

Housing material: transparent polycarbonate

Maximum depth at which it can be used: 80mt/262 ft

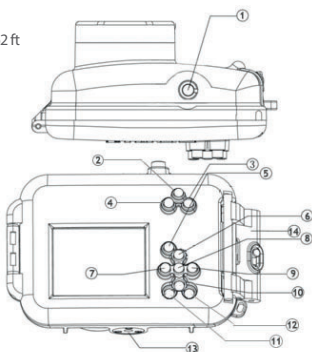
Dimensions: .W. 13 x H. 9 x L. 7

Accessories supplied:

- 1 main o-ring
- 1 box silicon grease
- 1 strap
- LCD Hood

Command Illustration

1. Power on /off
2. shutter release
3. Zoom
4. Zoom
5. Display / back
- 6-7-9-10. multi selector buttons
8. button / menu
11. Notification
12. Vidéo Recording
13. Support for bracket
14. for bracket



Preparing the camera

- Remove the strap from the camera (this could be a nuisance when putting the camera back in the case).
- Make sure the battery and memory card are fitted in the camera.

Put the camera in the housing

- Make sure the previously listed standard accessories are all there.
- Open the case by pressing on fastener releasing the lock.
- House the camera inside the case. Make sure it is fitted in the "lane" provided for housing.
- Before of every utilization check that the main o-rings and all the case is clean, than you can close the case.
- Close the case by pressing on fastener lock and verify that safety catch is in a correct position.
- If the cover is free but is under pressure, carefully check that the travel of the slide in the fitting lane reaches end of stroke.
- For your security and to not lose your case in water we suggest using the special lanyard.

Caution

If the housing was transported some of its fragile parts could have been knocked like the port lens and controls.

As a precaution we suggest dipping it in water first without the camera. Do not leave the housing in the sun for any length of time especially before going underwater as the glass could mist over. If you are going to use your Deepview housing for an important occasion you should test it first to make sure it's working properly. Deepview is not liable for damages or the loss of profit should this product fail to work properly.

A helpful tip:

As soon as you are in the water check that the housing is working perfectly -water tightness and controls - this will avoid any problems such as flooding or failure to work under water. We suggest a water proof test before using.

Maintenance

The housing is made entirely in polycarbonate which is highly resistant to knocks and bumps, pressures and salt.

AVOID CONTACT AND DO NOT CLEAN WITH SOLVENTS, PETROL, ETC., USE FRESHWATER ONLY.

Check the main o-rings - it should be shiny (slightly greased) and free from sand, etc... Do not tamper with housing parts to change the main o-rings or anything else. If it is not done properly it could cause the housing to flood. All Deepview housings are tested at max depth of -80 mt (-262 ft) and -60mt (-196 ft) recommended.

If you think to not utilize the case for many times we suggest taking out the principal o-ring and making sure that the fastener lock is open.

Guarantee conditions

Deepview covers its products with one year guarantee at the following conditions. The guarantee is strictly in the first purchaser's name.

Deepview products are guaranteed free from material and manufacturing defects. If, after a careful and accurate technical check, components are found to be faulty, they will be replaced.

The shipping costs of returned goods are to the customer's charge. Deepview is not responsible for accidents of any kind that may occur as a result of tampering with or using its products improperly.

Products sent for overhauling or repairs (covered by the guarantee) or for any other reason, travel at the customer's risk and expense.

By following a few simple rules when using, transporting and servicing the product you will ensure 100% efficiency and excellent images.

Thanking you once again for your excellent choice, do not hesitate to contact us for any problems you may have.

Introducción

Gracias por elegir nuestro producto.

DeepView creado una caja estanca para el Fuji Finepix JX 500/ JX550/ JX580/JX650/JX660.

Esta cáscara estanca es ideal para uso externo en el buceo, que cuenta con acceso a todas las funciones de la cámara:

- tensión on / off
- toma de vista
- zoom (W / T)
- pantalla / volver al menú (DISP)
- Imagen y reproducción de vídeo (Escuchar)
- botones de selección múltiple (macro / borrar / flash / temporizador o mover el menú)
- Ok / Menú

Especificaciones

Material de la carcasa: policarbonato

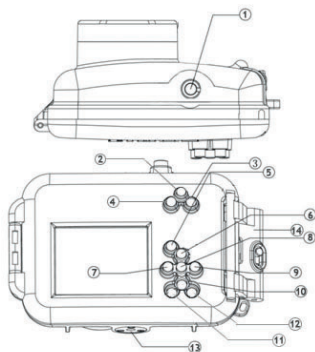
Profundidad máxima de funcionamiento: 80mt

Accesorios:

- Un reemplazo del sello principal
- 1 tubo de grasa de silicona
- 1 correa
- 1 parasol

Ordenes de ilustraciones

1. On / off
2. Disparador
3. Zoom
4. Zoom
5. Lectura
- 6-7-9-10. Multi selector
8. Ok / Menú
11. Notificación
12. Registrarse video
13. Trípode tornillo
14. Borrar



Preparación de la cámara

- Quitar la correa de la cámara
- Asegurarse de que la batería y la tarjeta de memoria están en la cámara

Mise en place de l'appareil

- Abrir la cáscara estanca presionando el bloqueo de seguridad (A) y tirando del pestillo (B)
- Encerar la cámara en el cajón y asegurarse de que está correctamente instalado
- Antes de cada uso, revise el sello principal, si es limpiado y lubricado bien y que todo el cajón está limpio
- Cierre la caja, asegurando que el botón de seguridad ha vuelto en primera posición después de que el «click»
- Si no consigue, asegurarse de que nada interfiere, que se inserta correctamente, y no lo oblique

Para su seguridad y para evitar la pérdida de su equipo, le recomendamos que utilice la correa que se suministra

Atención

Durante el transporte las partes más vulnerables de la caja puede haber sufrido un shock. Como medida de precaución se recomienda de pasar la cámara en el agua por primera vez sin la cámara para comprobar si hay fugas.

No deje la caja en el sol demasiado tiempo antes de volver al agua ya que esto puede provocar condensación en el cristal.

Debe garantizar el correcto funcionamiento del cajón y mantenimiento antes de cada inmersión. DeepView se exime de toda responsabilidad por cualquier daño, pérdida de datos o hardware relacionado con el mal funcionamiento de la caja.

Una vez que estés en el agua, verifique que su equipo está funcionando correctamente, y sellar las ordenes. Esto evita los problemas de infiltración y control de la aeronave.

Se recomienda realizar una prueba de fugas sin la cámara antes de su uso.

Mantenimiento

La carcasa está fabricada con policarbonato que resiste al alta presión, y la sal. No entren en contacto con disolventes, gasolina o de otro modo, sólo aclarar con agua dulce. Verificar el sello principal, que debe ser brillante, ligeramente cubiertos con grasa de silicona y libre de arena, la sal, el pelo, etc. ..

Al manipular el sello que tener cuidado de no dañar la caja mediante la eliminación de la junta, ya que esto puede causar la infiltración del agua.

Nuestras cajas estancas pueden ir a una profundidad de 80 metros y se recomienda su uso en el buceo recreativo a 60m.

Si el cuadro no se utiliza durante mucho tiempo se recomienda retirar el sello principal y dejar la caja abierta

Garantía

Productos DeepView reciben una garantía de 1 año en los siguientes términos e inevitable: La garantía es personal y se relaciona con el nombre del primer comprador. Productos DeepView están garantizados libres de defectos. Si, sin embargo, después de una auditoría de nuestros servicios de tecnología, parece que el producto es defectuoso, será reemplazado de forma gratuita.

Los gastos de envío de mercancías son por de los clientes.

Deepview no se hace responsable de los incidentes de cualquier tipo que surjan por un impacto o un uso inadecuado o el mantenimiento de la vivienda.

Los productos enviados para la revisión o la reparación (en garantía) o por cualquier otra razón, se envían a los riesgos y la responsabilidad del cliente.

Siguiendo algunas reglas simples para el uso, transporte y mantenimiento, el producto le dará 100% de eficiencia y excelentes resultados.

Gracias por su excelente elección, no dude en contactar con nosotros para que podamos responder a sus preguntas.

www.deepview.fr

DVHDX

For JX500/ JX550/ JX580/JX650/JX660

DEEPVIEW EUROPE
2791, chemin de St-Bernard
06220 VALLAURIS
FRANCE

DEEPVIEW USA
4652 Oak Hill Ln
Fruitville Sarasota
FL 34234
USA

www.deepview-godive.com

Deep View[®]
underwater systems